



RAPPORT

DU

COMITE EXECUTIF

NOMME

POUR VENIR EN AIDE AUX VICTIMES

DE

L'incendie du 9 mai 1886, en la Cité de Hull.

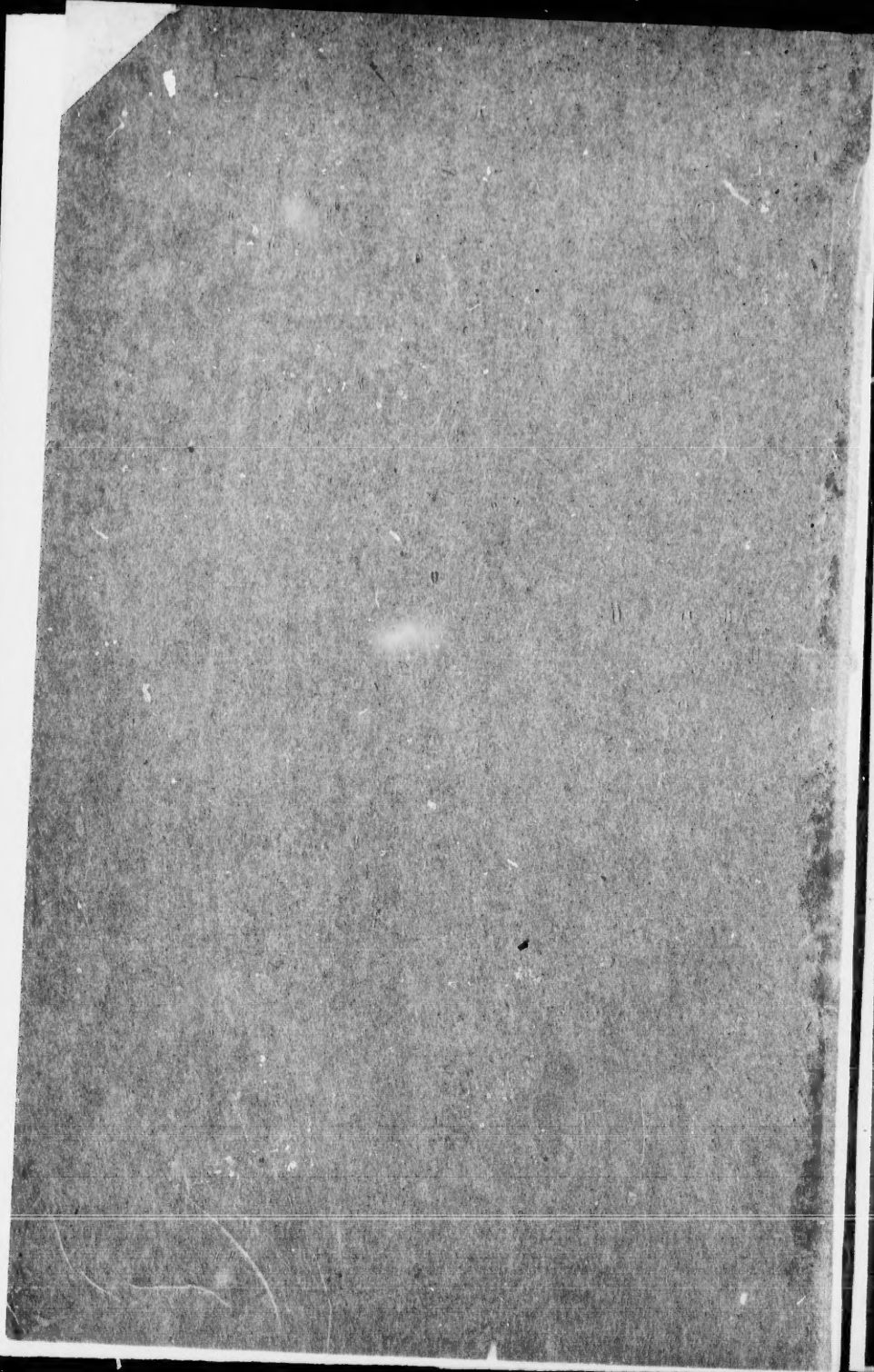
COMITE :

Président, — ALFRED ROCHON, Ecr., Maire de la Cité de Hull.
Trésorier, — Rev. P. EUG. CALVIN, O. M. I.
Secrétaire, — J. O. LAFERRIÈRE

HULL.

IMPRIMERIE DE "L'ALLIANCE."

1887



RAPPORT
DU
COMITE EXECUTIF
NOMMÉ
POUR VENIR EN AIDE AUX VICTIMES

DE
L'incendie du 9 mai 1886, en la Cité de Hull.

~~~~~  
COMITE :  
Président,—ALFRED ROCHON, Ecr., Maire de la Cité de Hull.  
Trésorier,—RÉV. P. EUG. CAUVIN, O. M. I.  
Secrétaire,—J. O. LAFERRIÈRE.

~~~~~  
HULL.
IMPRIMERIE DE "L'ALLIANCE."

1887

t
a

v
e

d
n
Jo
m
st
Pe

le
H

RAPPORT
DU
COMITE EXECUTIF
POUR
VENIR EN AIDE AUX VICTIMES DE L'INCENDIE DU 9 MAI 1886,
EN LA CITÉ DE HULL.

Le comité nommé pour recueillir et distribuer des secours aux victimes du désastreux incendie qui a dévasté une partie de la Cité de Hull, dans la nuit du 8 au 9 de mai 1886 ayant épuisé les ressources qui avaient été placées à sa disposition par les nombreux bienfaiteurs de cette œuvre philanthropique, et terminé ses travaux, a l'honneur de présenter aujourd'hui son rapport sur son administration.

Extraits du livre des délibérations du comité formé pour venir en aide aux victimes du désastreux incendie du 9 mai 1886 en la cité de Hull.

A une assemblée publique des citoyens de la cité de Hull et des localités avoisinantes, tenue à la Salle de l'Œuvre de la Jeunesse, en la dite cité de Hull, dimanche après-midi, le neuvième jour de mai, mil huit cent quatre-vingt-six, dans le but d'aviser aux moyens d'alléger les grandes infortunes qui viennent de fondre sur une partie notable des citoyens de cette ville, jetés sur le pavé par l'incendie qui a sévi dans ses murs la nuit dernière.

Sont présents :—Sa Grandeur Mgr. Duhamel, évêque d'Ottawa, les RR. PP. Cauvin et Grandfils, Ls. Duhamel, Ecr., M. P. P., Son Honneur le Maire A. Rochon ; N. E. Cormier, Ecr., préfet du

C-130973

comité d'Ottawa ; les échevins C. E. Graham, D. Richer, Thomas Fortin, Chs. Leduc, et MM. E. H. Bronson, et P. H. Chabot, d'Ottawa, Chs. Davlin et J. M. McDougall, d'Aylmer ; F. Moffet, Jos. Marion, T. Sauvageau, N. Pagé, T. St. Jean, et B. Carrier, de Hull, et nombre d'autres messieurs.

Il est proposé par Louis Duhamel, Ecr., M. P. P., secondé par l'échevin Graham :

Que Son Honneur le Maire A. Rochon soit nommé Président de cette assemblée.

Adopté.

Proposé par Louis Duhamel, Ecr., M. P. P., secondé par l'échevin Richer :

Que J. O. Laferrière soit nommé secrétaire de cette assemblée.

Adopté.

Sa Grandeur Mgr. d'Ottawa, et quelques autres messieurs adressent des paroles d'encouragements aux victimes et d'émulation aux âmes charitables, après quoi il est :

Proposé par l'échevin Graham, secondé par Louis Duhamel, Ecr., M. P. P. :

Que les mesieurs suivants, avec pouvoir d'ajouter à leur nombre, forment un comité chargé de recueillir et distribuer des secours aux malheureux incendiés de la nuit dernière : Sa Grandeur Mgr. d'Ottawa ; les RR. PP. Cauvin et Grandfils ; Alonzo Wright, Ecr., M. P. ; Louis Duhamel, Ecr., M. P. P. ; Son Honneur le Maire, A. Rochon ; les échevins Eddy, Graham, Richer, Ste. Marie, Leduc, Fortin, et MM. J. R. Booth, E. H. Bronson, T. Ellery Lord, F. Moffet, Jos. Marion, Geo. G. V. Ardoin, T. Sauvageau, T. St. Jean, J. O. Laferrière, M. D. Clairoux, B. Carrière et P. D. Chéné.

Adopté.

Et cette assemblée ajourne.

Le comité d'administration nommé par la résolution ci-dessus ayant élu Son Honneur le Maire Alfred Rochon président, J. O.

C130974

Laferrière, secrétaire, et le Rév. P. Gauvin, trésorier, et pourvu à certains détails, ajourna au lendemain, à dix heures du matin.

En conformité à l'ajournement d'hier soir, le comité d'organisation a repris ses travaux à dix heures du matin, lundi, le 10 mai, et s'est particulièrement occupé de la formation de sous-comités chargés de recueillir des souscriptions, et à établir l'étendu des pertes respectives subies par les différentes familles incendiées.

D'après un relevé préparé avec soin par le secrétaire-trésorier de la ville, et placé à la disposition de ce comité, il est établi que quatre-vingt-quatorze propriétaires d'immeubles ont perdu toutes leurs constructions, représentant un total de 109 maisons d'habitations, avec les dépendances y attachées.

De nombreux secours en vêtements et en provisions généreusement contribués par les citoyens d'Ottawa et de Hull, avaient afflués durant toute la journée du dimanche, et continuaient d'abonder entre les mains du comité qui en établit un dépôt au poste central de police sous les soins du chef Genest et de ses hommes, assistés de quelques citoyens, nommés pour en faire la distribution aux familles indigentes qui en réclameraient.

Cette fois encore, les bonnes religieuses de la communauté des sœurs grises de cette ville, dont les services ont été si hautement appréciés et par les donateurs et par les pauvres familles, à la suite de l'incendie de 1880 ont bien voulu se charger, avec l'autorisation diocésaine, de distribuer les vêtements et les contributions en marchandises adressés à ce comité, aux familles qui en étaient dépourvues.

Le comité chargé de la distribution des comestibles au poste de police, reçut instruction de recueillir de chacun des incendiés un état approximatif du montant de ses pertes en mobilier, effets de ménage, vêtements, literies, etc., et de faire rapport au comité exécutif.

De cette manière, tout en subvenant aux besoins les plus pressants des familles destituées de toutes ressources, ce comité put de suite établir le montant relatif des pertes d'un chacun,

tant en propriétés mobilières qu'en propriétés immobilières, et porter toute son attention au recouvrement des souscriptions.

Ce comité a pu constater, qu'indépendamment des pertes subies par les propriétaires d'immeubles, soixante et dix locataires de logements avaient souffert dans leurs mobiliers, des pertes diversément évaluées de \$5 à \$150 chacun, et que douze propriétaires avaient eu leurs bâtisses partiellement endommagées pour des montants qui furent établis par des experts nommés par le comité d'administration.

Avec le courage et l'incomparable énergie qui caractérisent la population de cette ville si cruellement éprouvée par un semblable désastre en deux occasions successives et rapprochées, les travaux de reconstruction furent commencés aussitôt que les cendres éteintes du brasier de la veille purent le permettre.

Grâce à la généreuse initiative de MM. John B. Booth, Perley et Pattee, Bronsons et Weston, Wm. Mason et Chs. B. Wright qui placèrent leurs cours à bois au service de ce comité pour des montants variés, comme on pourra le voir plus loin, dans la liste des contributions, ce comité a pu de suite, aux moyens de mandats tirés sur ces messieurs, fournir à un bon nombre les matériaux nécessaires à la reconstruction de leurs foyers.

Les personnes charitables qui ont contribué de quelque manière que ce soit au relèvement de ces ruines, seront heureuses d'apprendre que leurs généreuses offrandes ont produit des merveilles, et qu'au moment où ce rapport fait l'occupation de ce comité, bien peu de brèches restent encore béantes pour marquer le théâtre où il y a à peine six mois, l'élément destructeur avait tout dévoré sur son passage, jusqu'aux ruines même.

L'ouvrage abondant qui a signalé la dernière saison d'été dans les moulins et les manufactures de cette ville et de la cité d'Ottawa, a aussi permis aux familles laborieuses et rangées que le désastre avait atteintes, de faire quelques économies qui jointes aux secours du dehors, ont contribué, largement au consolant état de choses que nous signalons plus haut, et à leur faire envisager la perspective de l'hiver avec confiance.

C130975

Ce comité est heureux de faire part à ses généreux patrons de la décision, suivie de l'action énergique prise par le corps municipal de cette ville, sur la recommandation de ce comité, de construire un aqueduc dans ses limites, afin, entre autres raisons de prévenir la répétition de semblables désastres pour l'avenir. Aussitôt conçu le projet fut adopté avec empressement par le conseil de ville, et les travaux, commencés dans les premiers jours de juillet, furent poussés avec une telle vigueur que la ville est dotée aujourd'hui d'un aqueduc qui, pour l'efficacité n'en cède à aucun dans le pays pour l'étendu de territoire qu'il est appelé à desservir.

Par une sage distribution des tuyaux de service, toute la partie commerciale et la plus habitée de la ville se trouve protégée contre le feu par un réseau puissant de conduits d'eau de dix pouces de diamètre, desservis par des borne-fontaines espacées à intervalles assez rapprochés pour en noyer toutes les parties à un moment donné.

Cet aqueduc doit être étendu graduellement jusqu'à ce qu'il ait atteint toutes les parties habitées de la ville, et cela dans un avenir relativement peu éloigné.

Des dispositions ont aussi été prises, par les autorités municipales, pour prohiber la construction de bâtisses en bois dans toutes les principales rues de la ville, et de fortes pénalités sont édictées contre tout contrevenant.

Tout en assurant une protection efficace contre le retour de conflagrations de la nature de celle du 9 mai, ces mesures vont avoir pour effet de faire renaitre la confiance dans l'esprit des directeurs des compagnies d'assurances, et de placer ainsi la propriété de la ville dans les limites de leur contrôle, à des conditions plus raisonnables, et accessibles à un plus grand nombre de propriétaires.

Ainsi muni de toutes les informations que ce comité avait pu recueillir de toutes les sources que la prudence, et de longues délibérations lui avaient suggérées, il fut résolu le 25 juin, de faire le partage et la distribution des deniers qu'il avait placé en dépôts

ETAT GÉNÉRAL DES RECETTES ET DÉPENSES DU COMITÉ.

Recettes

Montant total des contributions reçues sur la liste ci-après énumérées.....	16773 90
Intérêt sur dépôts à La Banque Nationale.....	53 40
Produit de pain non distribué ci-dessous.....	44 85
	16773 33

Dépenses

Payé aux propriétaires d'immeubles : au lieu des par chèques Nos. 1 à 100.....	12247 58
" aux locataires, chèques 107 à 170.....	1609 60
" à MM. Perley et Pattee, leur contri- bution en bois de construction.....	1600 00
" à M. John R. Booth, sa contribution en bois de construction.....	1900 00
" à MM. Bronsons et West, sa partie de leur contribution en bois de chauffage.....	240 00
" à M. Chs B. Wright, sa contribution en bardeau.....	100 00
" à M. Wm Mason, sa contribution en bardeau.....	25 00
" au cher Frère Régis, effets classés et fournis aux enfants des victimes.....	20 40
" à la révé. Sœur Roby, effets classés fournis aux enfants des victimes.....	26 12
" indemnité additionnelle aux loca- taires.....	70 75
" à Michel Plorffe, charroirage de bar- deau du moulin Mason à Hull.....	3 75
" à N. Pagé, impression d'un livre de prières.....	2 00
" à N. Pagé, impression de ce Rapport 556 exemplaires.....	25 00
" affranchissement postal sur l'ordre.....	3 00
" collecté sur cheque de St Hyacin- the.....	25 00
	16773 33

EUG. CAUVIN, pro. O. M. U., Trésorier

C130477

LISTE DES CONTRIBUTEURS.

Gouvernement du Canada	\$ 7000 00	
Gouvernement Provincial de Québec	3000 00	
Son Excellence le Gouverneur Général	250 00	
Son Honneur le Lieutenant Gouverneur de Québec	100 00	10350 00

OTTAWA.

Ames deux	2 00	
Ames, H. & M.	5 00	
Bellenger, E. (ancien ministre des Travaux Publics)	10 00	
Berry, M. H. (avocat)	5 00	
B. Laid, Ch. (B. S.)	1 00	
Bell, J. & R. (en bois de construction)	1000 00	
Brownson & Weston	500 00	
Brown, Arthur (100 employés d'...)	16 50	
Gangett, Rev. L. N. (collecteur d'...)		
Gauthier, Vincent	\$ 400	
Gauthier, D. le Fumier	5 00	
Gauthier, T. G.	1 00	
Gauthier, D. le Stanislas	1 00	
Schaff, S. (senateur)	2 00	
Tache, J. C.	5 00	
Valade, Dr. F. N.	2 00	
Diverses personnes	6 25	
.....	24 25	
Chartrand, Dlle.	50	
Citoyen d'un	1 25	
Colin, Geo. D. (part. du Secrétaire d'Etat)	511 10	
Concert, produit d'un par Dmes. Tasse		
Keboe & Dlle. Armand	300 00	
Concert, produit d'un, par la Fœdère des Grandages	100 00	
Concert, produit d'un, par la Fœdère des Grandages	17 00	
Dupont, L. S.	5 00	
Desjardins Charles (échevin)	10 00	
Doy, J. R. J. (chapelier)	50 00	
Dwyer, William	2 00	
Edtel Francis Anthony	2 00	
A reporter	25 56 60	10350 00

Report 2556 00 10 50 00
 Forso L. eccl. chien de M.

Alphon A. L. \$1 00
 Crowder L. V. 5 00
 Davis N. B. 1 00
 De St. Ours El. J. 1 00
 Donker H. E. 1 00
 Douglas R. C. 1 00
 F. ... V. M. 1 00
 Forso L. 1 00
 G. ... A. N. 1 00
 Hyndman P. 1 00
 Johnson E. V. 1 00
 Jones J. E. 1 00
 Lynch E. ... J. 2 00
 S. ... J. 1 00
 Tomlinson J. 1 00
 Waise L. J. 1 00

21 00

Hill Fr. Ham. 26 00
 Irvine Henry, 50
 Keith Thos. E. blanchet 16 00
 Landevin, Hon. Sir H. L. 35 00
 McDougall, Son Homme n. de M. 25 00
 MacKey William, 100 00
 Mason William et. b. de M. 25 00
 Nagle R. E. parle *Free Press* 5 00
 Parker G. A. 1 00
 Peckey et Patten en bois et construction ... 1000 00
 Polym. Auguste, 5 00
 Prevost Rev. P. S. Superieur d. coll. g. 25 00
 Roudner Rev. J. O. A. G. 50 00
 Ste Anne—Paroisse 186 03
 St-Joseph—un en vue de 3 00
 St-Patrice—un en vue de 1 00
 Tasse Emmanue. 25 00
 Tilton John, D. p. de la Marine 5 00
 Tomlinson William, 5 00

1000 00

5 00

4 01 12

ASSEMBL.

Av. ... P. ... 5 00
 Bail ... W. 1 00
 Beauchamp, Rev. M. ... 5 00
 Bolton G. C. 5 00

5 00

1 00

5 00

5 00

A reporter,.....

16 00

14414 12

120000

Report

16 00 14414 13

AYLMER—(Contd.)

Bourgeois F.....	1 00
Bourgeois Dame Alex.....	10 00
Bourgeois Deuts.....	2 00
Cochran A.....	3 00
Cochran H.....	2 00
Coomes R. et W.....	25 00
Courner N. E., Préfet du comté.....	50 00
Courner N. E., Employés de.....	15 00
Cuzner M.....	5 00
Davidson J. G.....	2 00
D'Ale Chs., Ex Préfet.....	25 00
Dewar D. E.....	2 00
Driscoll A.....	5 00
Dunouenel G. L.....	10 00
Forresty Richard.....	1 00
Foran T. P.....	10 00
Foran J. A.....	2 00
Godwin J. J.....	1 00
Graham A.....	5 00
Graham Capt. A.....	25 00
Graham Peter.....	1 00
Harlan M. T., <i>Aylmer Times</i>	5 00
Hart A. M.....	5 00
Hughes W.....	1 00
Kenny W. R.....	5 00
Lindsay A.....	1 00
Lo Jume S.....	1 00
McArthur Jas.....	5 00
McDonald D. B.....	5 00
McDonnell J. M.....	25 00
McLean H. M., Ex-Préfet.....	10 00
Mathew J. P.....	5 00
Mulligan James.....	10 00
Noel Capt. Louis, et équipage du <i>Monitor</i>	13 25
Pardee Andrew.....	2 00
Pendras T. B.....	10 00
Quirk William.....	1 00
Rendboth G. G.....	5 00
Ranger A.....	2 00
Reilly P. J.....	2 00
Ritchie Mrs. <i>British American Hotel</i>	5 00
Ruchie Robert.....	2 00
San P.....	1 00

A reporter.....

339 75 14414 13

AYLMER—(Suite)

Report	339 75	14414 13
Sayer R. H.	5 00	
St Julien J. C. Magistrat du District.....	5 00	
Symmes T. W.	10 00	
Trottier A.	2 00	
Turpin C.	2 00	
Whelan John T.	2 00	
Woods Dr. E.	1 00	
Woods John R.	1 00	
		367 75

ST ANDRÉ AVELIN

Bélanger Rév. J. P.	5 00	
Bélisle Amédée, fils.	1 00	
Blondin Dr.	1 00	
Céré G.	50	
Chéné N.	5 00	
Fortier Ad.	5 00	
Gareau Antoine, pere.	2 00	
Gareau H.	5 00	
Hortie Isaie.	1 00	
Lalonde Ol.	5 00	
Leduc Edouard.	25 00	
Raby H. N., N. P.	5 00	
Richer M.	50	
Diverses personnes.	37 10	
		98 10

PAPINEAUVILLE

Collecté par M. Chs. B. Major.	32 50
-------------------------------------	-------

POINTE GATINEAU

Collection.	35 00
------------------	-------

MONTREAL

Divers, Remis par E. J. Faulkner. Hull.	40 25
Stokes, R. G., remis par H. F. Bédard.	5 00
	45 25

ST HYACINTHE

Remis par son Honneur le Maire.	405 45
--------------------------------------	--------

A reporter.	1,098 18
------------------	----------

c-130999

444 13

Report.....
LIVERPOOL (ANGLETERRE)

15098 18

Cox Robert M. pr. Bronsons et Weston..... 150 00

QUÉBEC

Par l'entremise du *Free Press*..... 100 00

HULL

367 75

Boulet Nazaire.....	1 00
Brigade du feu " Jacques Cartier ".....	35 00
Cabana Antoine.....	1 00
Collec. par E. J. Faulkner et Jos. Lapierre..	46 61
Eddy E. B.....	500 00
Laliberté Trefflé.....	5 00
Lawless John P.....	25 00
Marcoux Alexis.....	2 00
Moffet Flavien.....	10 00
Moreau Godefroi.....	10 00
Pagé Napoléon.....	2 00
Pattenau de Dme Gabriel.....	1 00
St Jean Trefflé.....	10 00
Wright Alonzo, M. P.....	500 00
Wright Charles B. (en bardeau).....	100 00
Collections de MM. Jos Ste Marie et P. H. Durocher	
Barbeau Joseph.....	75
Barette Domina.....	25
Beaulne Félix.....	50
Bessette Etienne.....	50
Bessette Jean Bte.....	1 50
Bisson Aldéric.....	1 00
Bisson Edouard.....	50
Bisson Hormisdas.....	2 00
Boland James.....	1 00
Couroux Pierre.....	50
D'Arpentigny Barnabé, fils.....	1 00
D'Arpentigny Barnabé, père.....	2 00
Davies James.....	50
Derrah Charles.....	50
Derouin Edouard.....	50
Donalds n Robert.....	1 00
Duguay Georges.....	50
Dumontier Honoré.....	5 00
Dumontier Magloire.....	1 00

98 10

32 50

35 00

45 25

405 45

098 18

A reporter..... 20 50 1248 61 15348 18

Report.....	20 50	1248 61	15348 18
Durocher Pierre H.....	5 50		
Dusault Narcisse.....	1 00		
Gagné Damase.....	50		
Gagnon Félix.....	50		
Garneau Joseph.....	25		
Girard Firmin.....	1 00		
Girard François.....	1 00		
Giroux Louis.....	50		
Gosselin Joseph.....	1 00		
Grandinaitre François.....	25		
Gravel Joseph.....	25		
Hébert Jean Bte.....	1 00		
Hébert Maxime.....	25		
Lacasse Cyrille.....	1 00		
Lachance Frs Xavier.....	25		
Larose Joseph.....	5 00		
Lévesque Elzéar.....	4 00		
Maloney James.....	50		
Marleau Frs. (rue Brewery).....	2 00		
Meilleur Alexandre.....	1 00		
Mirault Narcisse.....	1 50		
Mousseau Charles.....	50		
Mullin Jarvis.....	50		
O'Meara Thomas.....	1 00		
Owens George.....	50		
Paradis Calixte.....	25		
Pelletier Gaspard.....	50		
Perras Dme. Alexis.....	1 00		
Pineau Louis.....	50		
Pinsonnault Alphonse.....	1 00		
Poirier Clovis.....	50		
Racine Dme. Pierre.....	1 00		
Racine Honoré.....	50		
Relle Emeri.....	2 00		
Repaud G. Hilaire.....	5 00		
Robinson Thos. G.....	25		
Roussel Charles.....	1 00		
Russell Samuel.....	50		
Sauriol Emmanuel.....	50		
Séguin Ovila.....	1 00		
Sirois Israël.....	1 00		
Ste Marie Joseph.....	10 00		
Ste Marie Joseph père.....	1 00		
Viau Arsène.....	25		

A reporter..... 79 00 1248 61 15348 18

C-130980

Report.....	79 00	1248 01	15348 18
Viau Fils Xavier.....	1 00		
Washburn William.....	20 00		
		100 00	
Collections de M. M. D. Clairoux			
Allard A. Fred.....	1 00		
Barrette Ferdinand.....	1 00		
Bessette Marie.....	50		
Branchand Jean Bie.....	20		
Couroux Marcel.....	50		
Delorme Dieudonné.....	2 00		
Demers Isaac.....	50		
Fréchette Joseph.....	25		
Gravel Danusc.....	1 00		
Gravel Herende.....	1 00		
Guérin Gaudle.....	25		
Hebert Charles.....	1 00		
Isabelle Joseph.....	5 00		
Laberge Onézime.....	1 00		
Masson Eugene.....	50		
O'Brien Thos W.....	50		
Pattenande Emilien.....	50		
Pelletier Georges.....	50		
Rancourt Theodore.....	25		
Richard Alphonse.....	25		
Richardson André.....	1 00		
Sabourin Amedée.....	25		
Simon André.....	5 00		
St Pierre Abraham.....	1 00		
Viau Arsene.....	50		
Viau Urban.....	2 00		
Welch John.....	75		
		31 20	1370 81
Total.....			\$16727 99